

32003D0063

29.1.2003

URADNI LIST EVROPSKIH SKUPNOSTI

L 24/11

ODLOČBA KOMISIJE

z dne 28. januarja 2003

o dovoljenju državam članicam, da zagotovijo začasna odstopanja od Direktive Sveta 2000/29/ES v zvezi s krompirjem, ki ni namenjen saditvi, po poreklu iz nekaterih provinc Kube

(notificirano pod dokumentarno številko K(2003) 338)

(2003/63/ES)

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE –

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Direktive Sveta 2000/29/ES z dne 8. maja 2000 o zaščitnih ukrepih proti vnosu organizmov, škodljivih za rastline ali rastlinske proizvode, v Skupnost in proti njihovemu širjenju znotraj Skupnosti ⁽¹⁾, kakor je bila nazadnje spremenjena z Direktivo 2002/89/ES ⁽²⁾, in zlasti člena 15(1) Direktive,

ob upoštevanju zahtevka Združenega kraljestva,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Po Direktivi 2000/29/ES jedilni krompir po poreklu s Kube načeloma ne sme biti vnesen v Skupnost. Vendar navedena direktiva dovoljuje odstopanja od tega pravila, pod pogojem da ni nevarnosti širjenja škodljivih organizmov.
- (2) Pridelava zgodnjega jedilnega krompirja na Kubi iz semenskega krompirja, ki ga dobavljajo države članice, je postala ustaljena praksa. Del zgodnje dobave krompirja v Skupnosti je zagotovljen z uvozom tega krompirja s Kube.
- (3) Od leta 1987 so bila z nizom odločb, od katerih je najnovejša Odločba Komisije 2001/99/ES ⁽³⁾, dovoljena odstopanja od nekaterih določb Direktive 2000/29/ES v zvezi s krompirjem, razen krompirja, namenjenega saditvi, po poreklu iz nekaterih provinc Kube, za omejeno obdobje in upoštevajo posebne pogoje.
- (4) Okoliščine, ki opravičujejo ta odstopanja, so še veljavne. Ni novih informacij, zaradi katerih bi spremenili posebne pogoje.
- (5) Državam članicam je zato treba dovoliti, da odobrijo odstopanja za določeno omejeno obdobje in upoštevajo posebne pogoje.

(6) To dovoljenje o odobritvi odstopanj je treba zaključiti, če se ugotovi, da posebni pogoji, predpisani v tej odločbi, ne zadoščajo za preprečitev vnosa škodljivih organizmov v Skupnost ali pa se niso izpolnjevali.

(7) Ukrepi, predvideni s to odločbo, so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za zdravstveno varstvo rastlin –

SPREJELA NASLEDNJO ODLOČBO:

Člen 1

Z odstopanjem od člena 4(1) Direktive 2000/29/ES ob upoštevanju prepovedi iz Dela A, točka 12 Priloge III, lahko države članice dovolijo vnos krompirja, razen krompirja, namenjenega saditvi, po poreklu s Kube na svoje ozemlje po pogojih, predpisanih v Prilogi k tej odločbi.

Člen 2

Države članice, ki uvažajo, s pomočjo prijave iz točke 2(b) Priloge obvestijo druge države članice in Komisijo o vsaki uporabi dovoljenja iz člena 1.

Države članice, ki uvažajo, Komisiji in drugim državam članicam pred 1. septembrom 2003, 1. septembrom 2004 in 1. septembrom 2005 zagotovijo informacije o količinah, uvoženih po tej odločbi, in podrobno tehnično poročilo o uradni preiskavi iz točke 2(f) Priloge. Izvodi vsakega fitosanitarnega spričevala se predajo Komisiji.

Člen 3

Člen 3 se uporablja za krompir, razen krompir, namenjen saditvi, ki se vnese v Skupnost v obdobjih:

- (i) med 1. februarjem 2003 in 31. majem 2003;
- (ii) med 1. januarjem 2004 in 31. majem 2004;
- (iii) med 1. januarjem 2005 in 31. majem 2005.

⁽¹⁾ UL L 169, 10.7.2000, str. 1.

⁽²⁾ UL L 355, 30.12.2002, str. 45.

⁽³⁾ UL L 36, 7.2.2001, str. 5.

Člen 4

Ta odločba je naslovljena na države članice.

V Bruslju, 28. januarja 2003

Za Komisijo
David BYRNE
Član Komisije

PRILOGA

POSEBNI POGOJI, VELJAVNI ZA KROMPIR PO POREKLU S KUBE, KI KORISTI UGODNOSTI ODSTOPANJA IZ ČLENA 1 TE ODLOČBE

1. Krompir, razen krompirja, namenjenega saditvi, vnesen po členu 1, poleg zahtev iz prilog I, II in IV Direktive 2000/29/ES izpolnjuje naslednje pogoje:
 - (a) je ali nezrel, tj. „nezaskorjen“ krompir z nežno kožico, ali pa obdelan, da bi zatrli sposobnost kalitve;
 - (b) je bil pridelan v provincah Ciego de Ávila, La Habana, Matanzas ali Pinar del Río na območjih, za katera je znano, da se na njih ne pojavlja *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi *et al.*;
 - (c) pripada sortam semenskega krompirja, ki so bile uvožene na Kubo samo iz držav članic ali neke druge države, za katero vnos krompirja, namenjenega saditvi, v Skupnost ni prepovedan po Prilogi III k Direktivi 2000/29/ES;
 - (d) je bil pridelan v eni od provinc, omenjenih v (b), neposredno iz semenskega krompirja, uradno potrjenega v eni od držav članic, ali iz semenskega krompirja, uradno potrjenega v neki drugi državi, za katero vnos krompirja, namenjenega saditvi, v Skupnost ni prepovedan po Prilogi III k Direktivi 2000/29/ES; ali iz generacije, ki neposredno izvira iz tega semenskega krompirja, ki je bil pridelan v provincah, omenjenih v (b), ter uradno potrjen in razvrščen kot semenski krompir v skladu s pravili, veljavnimi na Kubi;
 - (e) je bil pridelan ali na posestvih, ki zadnjih pet let ne pridelujejo krompirja drugih sort, kot so opredeljene pod (c), ali, v primeru državnih posestev na zemljiščih, ki so ločena od drugih zemljišč, kjer so v zadnjih petih letih pridelovali krompir drugih sort, kot so opredeljene pod (c);
 - (f) je bil obdelan s strojno opremo, rezervirano za ravnanje s takim krompirjem ali pa razkuženo na ustrezen način po vsaki uporabi za druge namene;
 - (g) ni bil v skladiščih, kjer se je skladiščil krompir drugih sort, kot so opredeljene v (c);
 - (h) je pakiran ali v novih vrečah ali vsebnikih, ki so bili ustrezno razkuženi, na vsako vrečo ali vsebnik se pritrudi uradna etiketa z informacijami iz točke 3;
 - (i) je bil pred izvozom očiščen zemlje, listja in drugih rastlinskih ostankov;
 - (j) ga spremlja fitosanitarno spričevalo, izdano na Kubi po členih 7 in 13 Direktive 2000/29/ES na osnovi pregleda, ki je v njej predpisan in zlasti potrjuje, da nima škodljivega organizma, omenjenega pod (b).

Spričevalo navaja:

 - pod „dopolnilna izjava“:
 - izjava „V skladu z zahtevami ES, predpisanimi v Odločbi 2003/63/ES“,
 - ime sorte,
 - identifikacijska številka ali ime posestva, na katerem je bil pridelan krompir, in lokacija posestva,
 - referenca, ki dopušča identifikacijo serije semena, uporabljene skladno z (d),
 - pod „Postopek dezinfekcije oziroma dezinfekcije“: vse informacije v zvezi z možnimi obdelavami iz točke (a), druga možnost, in/ali (h).
2. (a) Krompir se vnese na vstopnih mestih, ki jih za namene dovoljevanja iz člena 1 imenujejo države članice, v katerih se nahajajo; ta vstopna mesta ter ime in naslov odgovornega uradnega organa iz Direktive 2000/29/ES, zadolženega za vsako vstopno mesto, države članice dovolj vnaprej prijavijo Komisiji ter so na zahtevo na voljo drugim državam članicam. Če se vnos v Skupnost opravi v državi članici, ki ni država članica, ki uporablja dovoljenje iz člena 1, odgovorni uradni organi države članice, v kateri se opravlja vnos, obvestijo in sodelujejo z odgovornimi uradnimi organi držav članic, ki uporabljajo dovoljenje, za zagotovitev skladnosti z določbami te odločbe;
- (b) pred vnosom v Skupnost se uvoznika uradno obvesti o pogojih iz odstavkov 1(a) do (j) in 2(a) do (e); omenjeni uvoznik o vsakem vnosu dovolj vnaprej odgovornim uradnim organom v državah članica vnosa sporoči podrobnosti, ki navajajo:
 - vrsto krompirja,
 - količino krompirja,

- prijavljeni datum vnosa in vstopno mesto v Skupnosti,
- prostore, omenjene pod (d).

Uvoznik zadevne uradne organe vnaprej obvesti o vsaki spremembi gornjega obvestila takoj, ko je poznana, v vsakem primeru pa pred uvozom krompirja.

Zadevne države članice Komisijo nemudoma obvestijo o navedenih podrobnostih in o vsaki spremembi podrobnosti;

- (c) uradne preglede, vključno z ustreznim testiranjem, zahtevane po členu 13 Direktive 2000/29/ES ter v skladu z določbami, predpisanimi v tej odločbi, opravljajo odgovorni uradni organi iz omenjene direktive; pri teh uradnih pregledih zdravstvene preglede rastlin opravljajo države članice, ki uporabljajo dovoljenje iz člena 1.

Nadalje, med omenjenim zdravstvenim pregledom rastlin ta(te) država(-e) članica(-e) tudi pregleda(-jo) in ustrezno testira(-jo) glede vseh drugih škodljivih organizmov. Ne glede na spremljanje iz druge alineje člena 21(3), prva možnost, omenjene direktive Komisija tudi določi, v kakšnem obsegu se uradni pregledi iz druge alineje člena 21(3), druga možnost, omenjene direktive vključijo v program uradnih pregledov skladno s tretjim pododstavkom člena 21(5) omenjene direktive;

- (d) krompir se pakira in prepakira samo v prostorih, ki so jim dovoljenje in registracijo izdali omenjeni odgovorni uradni organi;
- (e) krompir se pakira ali prepakira v zaprta pakiranja, ki so pripravljena za neposredno dobavo prodajalcem na drobno ali končnim uporabnikom in ki ne presegajo teže, običajne v državah članicah za vnos v ta namen, do največ 25 kg; na pakiranju je številka registriranih prostorov iz točke (d) in prostorov kubanskega porekla;
- (f) države članice, ki uporabljajo dovoljenje iz člena 1, ustrezno s sodelovanjem države članice vnosa zagotovijo, da se iz vsake pošiljke po 50 ton ali njenega dela vzame vsaj dva vzorca po 200 gomoljev krompirja, uvoženega skladno s to odločbo, za uradni pregled na bakterije *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi *et al.* in *Clavibacter michiganensis* ssp. *sepedonicus* (Spieckermann et Kotthoff) Davis *et al.*, skladno z vzpostavljenimi metodami Skupnosti za odkrivanje in diagnosticiranje teh škodljivih organizmov. Gomolje se tudi uradno pregleda na potato spindle tuber viroid z uporabo metode povratne elektroforeze (R-PAGE) ali postopka c-DNK hibridizacije.

Nadalje, gomolje se uradno pregleda na navzočnost ogorčic *Meloidogyne chitwoodi* Golden *et al.* (vse populacije) ali *Meloidogyne fallax* Karssen.

V primeru suma na navzočnost katerih koli škodljivih organizmov iz prvega pododstavka ostanejo serije ločene pod uradnim nadzorom in jih ni mogoče dati v promet ali uporabiti, dokler se ne potrdi, da pri omenjenih preiskavah ni bil odkrit noben od omenjenih škodljivih organizmov.

3. Kot omenjeno v točki 1(h), vsaka vrečka ali vsebnik nosi naslednje informacije:

- (a) ime organa, ki etiketo izdaja;
- (b) ime izvoznikove organizacije, če je na voljo;
- (c) oznaka, ki navaja „krompir, ki ni namenjen saditvi, kubanskega porekla“;
- (d) sorta;
- (e) provinca pridelave;
- (f) velikost gomoljev;
- (g) deklarirana neto teža krompirja;
- (h) izjava: „V skladu z zahtevami EU, predpisanimi v Odločbi 2003/63/ES“;
- (i) oznaka, natiskana ali odtisnjena v imenu kubanskega organa za zdravstveno varstvo rastlin.